

Skírisdagur  
9. apríl 1998

## hygg &amp; hoyr

## Skírisdagur 9. apríl



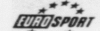
|       |                                                                                          |       |                                                                                                  |       |                                                                                                                       |
|-------|------------------------------------------------------------------------------------------|-------|--------------------------------------------------------------------------------------------------|-------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 10.00 | Tíðindi                                                                                  | 12.40 | Stjórnir í Frið-<br>rikskirkjunni                                                                | 15.00 | Ferðin til heilaga<br>landið - Frásagn eftir<br>Absalon Joensen,<br>sum Árne Dahl leggur<br>til rættis. Fyrsti partur |
| 10.05 | Barnaútlit                                                                               | 13.10 | Frámhaldssegan<br>"Sjóparpar" eftir<br>Rudyard Kipling. 4.<br>partur (e)                         | 16.00 | Burtur á heiðin - Birgir<br>Krusa leggur til rættis                                                                   |
| 10.30 | Skírisdagsmorgun - Öve<br>Olsen leggur til rættis                                        | 13.40 | "Ben um miskunn<br>mesta" Sangur og tónleikur<br>til skírisdags. Janus<br>Mohr leggur til rættis | 17.00 | Tilvera - Ármagð<br>Arge hittir írsku<br>nonnuna Mariu                                                                |
| 11.00 | Útvarpsbústæna - Inga<br>Poulsen Dam prestur<br>præðir                                   | 14.00 | Tíðindi                                                                                          | 17.30 | Sulta yfir tónleikin<br>Barbaru - Ólafur<br>Jóhannsson leggur til rættis                                              |
| 12.10 | Sálmur 33 - Frum-<br>framfarla av kövorki<br>hjá Jóhan Mortensen                         | 14.15 | Lúkas-Passiónin<br>av Jóhan                                                                      | 18.00 | Tónleikurinn hjá<br>Jógvuni Waagstein -<br>Fyrsta sendingin hjá<br>Petri Birgi Petersen                               |
| 12.45 | Teksturinn er 33 -<br>Sálmur hjá Dávidi í<br>tyding hjá Jakupi Dahl<br>- Jóhan Mortensen | 14.30 | Sebastian Bach<br>Fyrir partur Janus<br>Mohr leggur til rættis                                   | 18.30 | Tíðindi                                                                                                               |



|       |                   |       |                                                                            |                             |                                                 |
|-------|-------------------|-------|----------------------------------------------------------------------------|-----------------------------|-------------------------------------------------|
| 14.00 | Seren Spættis     | 18.35 | Gudstænasta                                                                | 20.40                       | Andakt                                          |
| 14.25 | Anna & Grenalatti | 20.00 | Biblían: Dávid 1:2 -<br>evrópski stuttur -<br>Óskandi fyrri titill<br>barn | 20.50                       | Jagstranin eftir Reyða<br>oktober - am.spl. 130 |
|       |                   |       | Matador 16                                                                 | 23.00                       | Rokksögn 7:10                                   |
|       |                   |       | Á ferðum kjöll 00.35                                                       | 23.45                       | Skriftnir á veggjum                             |
|       |                   |       | Kili til Klaksvíkar 2:3                                                    | 24. - ensk sp. ræð<br>Liúgt |                                                 |



|       |                   |       |                                    |       |                                     |
|-------|-------------------|-------|------------------------------------|-------|-------------------------------------|
| 05.20 | Fyrir barn        | 10.25 | Fangarnir á<br>fortínum            | 18.00 | Hvítar lygnir (e)                   |
| 07.00 | Fame              | 11.50 | Pyramidan                          | 18.30 | Hvítar lygnir                       |
| 07.50 | A-Team            | 12.15 | Airwolf                            | 19.00 | Smukke Árne og<br>Rosa - da. filmur |
| 08.45 | Horton-sagaen (e) | 13.10 | Simpsons                           | 20.35 | Geronimo                            |
| 09.35 | Horton-sagaen     | 13.35 | Magnum                             | 22.40 | J.A.G.                              |
|       |                   | 15.15 | Maðurinn, sum<br>vildi vera kongur | 23.35 | Two Minute<br>Warning               |
|       |                   | 17.30 | Einn frálík<br>barnagata           | 01.35 | Cops                                |
|       |                   |       |                                    | 02.05 | Liúgt                               |



|       |                   |       |               |       |             |
|-------|-------------------|-------|---------------|-------|-------------|
| 7.30  | Cycling           | 11.30 | Mountain Bike | 20.00 | Curling     |
| 9.00  | Superbike         | 12.00 | Tennis - live | 21.00 | Boxing      |
| 10.00 | Modern Pentathlon | 14.00 | Tennis - live | 22.00 | Football    |
| 11.00 | Speed Sking       | 16.00 | Cycling       | 23.00 | Motorsports |
|       |                   | 17.00 | Motorsports   | 0.30  | Liúgt       |
|       |                   | 18.00 | Tug Of War    |       |             |
|       |                   | 19.00 | Sumo          |       |             |



|      |                                                  |       |                                                  |       |                                                    |
|------|--------------------------------------------------|-------|--------------------------------------------------|-------|----------------------------------------------------|
| 0.00 | Easing the Pain                                  | 10.50 | Cook                                             | 16.30 | "Bird of the Band"<br>- Can't Cook, won't<br>Cook  |
| 0.30 | Seasonal Affective<br>Disorder                   | 10.55 | Kilroy                                           | 17.00 | World News                                         |
| 1.00 | Stress                                           | 11.00 | Animal Hospital                                  | 17.25 | Prime Weather                                      |
| 1.30 | Missing the Meaning                              | 11.20 | Lovejoy: "Day of<br>Reckoning" 2:10              | 17.30 | Wildlife: "Besieged<br>- A War of the<br>Termites" |
| 2.00 | The Art and Craft of<br>Movie-making             | 11.45 | Real Rooms:<br>"Bicestor<br>Nursery"             | 18.00 | Animal Hospital                                    |
| 4.00 | The French<br>Experience                         | 12.15 | Style Challenge                                  | 18.30 | Antiques Roadshow                                  |
| 5.00 | Trouble at the Top:<br>"Freddie's Back"          | 12.40 | Can't Cook, won't<br>Cook                        | 19.00 | Open All Hours 4:6                                 |
| 5.45 | 20 Steps to better<br>Management                 | 14.50 | Cook                                             | 19.30 | One Foot in the<br>Grave 3:6                       |
| 6.00 | World News                                       | 15.00 | Kilroy                                           | 20.20 | The Lifeboat:<br>"Troubled Waters"<br>1:9          |
| 6.25 | Prime Weather                                    | 15.00 | Wildlife: "The<br>great Hedgehog<br>Mystery"     | 21.00 | World News                                         |
| 6.30 | Jackanory Gold:<br>"Arabel's Tree<br>House" 8:12 | 15.25 | Lovejoy: "Day of<br>Reckoning" 2:10              | 21.25 | Prime Weather                                      |
| 6.45 | Activ 8 9:10                                     | 15.40 | Real Rooms:<br>"Bicestor<br>Nursery"             | 21.30 | All our Children:<br>"Expectations" 1:12           |
| 7.10 | Out of Tune                                      | 15.40 | Jackanory Gold:<br>"Arabel's Tree<br>House" 8:12 | 22.30 | Disaster: "Chemical<br>Scythe" 4:6                 |
| 7.45 | Style Challenge                                  | 15.40 | Activ 8 9:10                                     | 23.00 | The Onedin Line: "A<br>Proposal of<br>Marriage"    |
| 8.15 | Can't Cook, won't                                | 16.05 | Out of Tune:                                     | 23.55 | Prime Weather                                      |



|      |                          |       |                          |       |                                              |
|------|--------------------------|-------|--------------------------|-------|----------------------------------------------|
| 0.00 | World Headlines          | 6.30  | The Clothes Show         | 16.00 | World News -<br>Weather                      |
| 0.05 | USA Direct               | 7.00  | World News -<br>Weather  | 16.30 | HARDtalk                                     |
| 0.30 | Reporters                | 7.30  | World News -<br>Weather  | 17.00 | World News -<br>Weather                      |
| 1.00 | News - Weather           | 8.00  | World News -<br>Weather  | 17.30 | The Clothes Show                             |
| 1.30 | Holiday                  | 8.30  | Film '98                 | 18.00 | The World Today                              |
| 2.00 | News - Weather           | 9.00  | World News -<br>Weather  | 19.30 | HARDtalk                                     |
| 2.30 | Asia Today               | 9.30  | The Money<br>Programme   | 20.00 | World News -<br>Weather                      |
| 2.40 | World Business<br>Report | 10.00 | World News -<br>Weather  | 20.30 | Panorama                                     |
| 3.00 | News - Weather           | 10.30 | HARDtalk                 | 21.00 | World News<br>World Business                 |
| 3.30 | USA Direct               | 11.00 | World News -<br>Weather  | 21.10 | Report - Weather                             |
| 4.00 | News - Weather           | 11.30 | Holiday                  | 21.30 | Earth Report:<br>"Guinea - Second<br>Nature" |
| 4.30 | Asia Today               | 12.00 | The World Today          | 22.10 | Europe Direct                                |
| 4.40 | World Business<br>Report | 12.30 | Window on Europe         | 23.00 | World News<br>World Business                 |
| 5.00 | News - Weather           | 14.00 | World News               | 23.10 | Report                                       |
| 5.30 | The Money<br>Programme   | 14.15 | World Business<br>Report | 23.30 | HARDtalk                                     |
| 6.00 | World News -<br>Weather  | 14.30 | The World Today          |       |                                              |
|      |                          | 15.30 | Top Gear                 |       |                                              |

## Útvarp Føroya kl. 15.00:

## Ferðin til heilaga landið

Á páskum fer útvarpið at senda eina frásøgn, sum presturin Absalon Joensen úr Gerðim í Klaksvík skrivaði um eina drúga ferð, sum hann í 1925 gjørdi úr Føroyum til hitt heilaga landið. Hann skrivaði frásøgn, sum hann gav út á danskum. Frásøgnin er nú týdd og verður send í fimm partum.

Í fyrsta parti fara vit at fylgja klaksvíkingin við skonnartini "Sjey systur" til Leith í Onglandi. Hann vitjar Edinburgh og á leiðini til London eisini Hull og Grimsby. Í London heftir hann seg serliga við ferðsluna - hetta eru bara nøkur fá ár eftir, at fyrsti bilur kom til Føroya. Árni Dahl týðir og lesur.

## Útvarp Føroya kl. 16.00:

## Páskir á heiðini

Í sendingini Burtur á heiði skrávaði fer Birgir Kruse at spæla kendar og minni kendar sálmur, sum yngri og eldri sangarar bera fram. Teirra millum er bluegrass-sangarin Don Rigsby. Vit fara eisini at hoyra kend navn Stetler Brothers, Johnny Cash, Emmylou Harris og Jim Reeves. Sömuleiðis verða at hoyra tónleikabrot úr nýggja filminum "Te Apostle", sum Robert Duvall hevur sett upp og eisini hevur høvudsleiklutin í.



Don Rigsby í kirkju

## Útvarp Føroya kl. 17.00:

## Írská María

Írská nunnan María hevur nú búið í Føroyum í nøkur ár. Hon sigur frá, hvussu barna- og unglingarárin vóru í Írlandi. Hon hevði í mong ár kent eitt kall at gerast nunnan, men hon vildi ikki fylgja hesum kalli. Tá hon var liúðug við útbúgving sína megnaði kortini ikki longur at standa imóti hesum kalli. Ármagð Arge leggur til rættis.

## Útvarp Føroya kl. 18.00:

## Tónleikurin hjá Jógvuni Waagstein

Petur Birgir Petersen fer á páskum at hava tríggjar sendingar um tónleikin hjá Jógvuni Waagstein. Jógvuni Waagstein var úr Gerðum í Klaksvík og fekk sær navnið Waagstein í 1902. Hann vaks upp í skúlanum í Klaksvík og gekk á læraraskúla í Jónstrup og í Havn. Hann var fyrsti urguleikari við Klaksvíkar Kirkju, og seinni spældi hann urgul í Havnar Kirkju. Fyrst tónalagði, hann gav út, var "Tíðin rennur sum streymur í á". Hildið verður, at hann gjørdi lagið í 1898. Petur Birgir Petersen verður at hoyra skírisdag, langa fríggjadag og páskadag klokkan 18.00.

## SvF kl. 17.05:

## Biblían: Dávid 1:2

Henda evrópeiska stutturðin er eitt úrslitið, har sjónvørp úr ymsum londum hava verið saman um at filma Nýggja testamentið av nýggjum.

Tá ið hann blaðungi Dávid hevur vunnið á kempuni Goliat, ger Gud av, at Dávid skal vera maðurin, ið skal leiða ísraelsmenn í bardaga teirra imóti teimum ráðandi filistarum. Men sjálvt ein djavur unglingi, valdur av Gudi, kann verða leiddur í freistingar.

Ræðin er ikki fyrri lítill bær.

Leikarar: Nathaniel Parker, Sheryl Lee, Jonathan Pryce, Leonard Nimoy. Leikstjóri: Robert Markowitz.

Seinni partur verður sendur í morgin, langa fríggjadag.

## SvF kl. 20.00:

## Á føroyskum kjøli

## úr Kili til Klaksvíkar 2:3

Í næstu sending um nýggja Christian í Grótinum, skulu vit fyrst sigla skipið út eftir Kigi kigi ánni úr Valdivia til Coral, ið liggur við munnan á ánni. Hetta er ein sera trupul siglingarleið fyri skip sum Christian í Grótinum.

Vit fara niðan í fjallasmáttuna, har familjan Rasmussen og nckur av manningini búðu. Har er sera vakurt og telst í millum bestu frítíðarpláss í Kili.

Seinni fara vit útfærð til gomlu spániolsku skansarnar í Coral, og eru við í bardaga millum hermenn og sjórænarar, meðan kanónirnar duna.

4. februar lögdu vit frá landi og heimferðin er byrjað.

Í hesi sending koma vit til Panama. Á ferðini norður eftir eft mangt spennandi at siggja. Vit koma út fyrri einari heldur dramatiskari hending, tá vit verða hött av kilenska hervaldinum.

Lagt til rættis, sett saman og tikið myndir: Zacharias Hammer.

## SvF kl. 20.50:

## Jagstranin eftir

## Reyða oktober

Amerikanskur spenningsfilmur frá 1990 við Sean Connery.

Russiski kjarnorkukavbáturin "Reyði oktober" setir kós imóti USA. Í tí amerikanska flotanum stendur hver maður klárur, tí at kavbáturin er so framkomin, at hann saktans kann smúgva sær ósæddur ígjegnum ta amerikansku verjuskipanina. Jack Ryan úr CIA fær málið um hendi - men hvi eru russarnir líka bangnir sum amerikanarnir?

Leikarar: Sean Connery, Alec Baldwin, Scott Glenn, Sam Neill, James Earl Jones. Handrit: Larry Ferguson og Donald Stewart eftir skaldsøgu hjá Tom Clancy. Leikstjóri: John McTiernan.

## SvF kl. 23.00:

## Rokksögn 7

## Gittarkempurnar!

Fyrir rokkinn er ein rimmar gittarsólo líka umráðandi sum salt fyrir sjógv. Elgittarin man eisini vera eitt tað best dæmda ljóðfari í rokkinum, og í hesi sendingini fara nakrir av teimum allarbestu gittarspælurum, Hendrix, Clapton, Chuck Berry og Led Zeppelin at visa okkum, hvussu væl hann kann ljóða.

Quincy Jones hevur gjørt sendingarnar.

## TV3 kl. 15.15:

## Maðurin, sum vildi vera kongur

Enskur ævintýrfilmur frá 1975. Sean Connery, Michael Caine og Christopher Plummer eru nakrir av leikarum í hesum líftaga John Huston filminum. Filmurin fekk fyra Oscar. Fíggjarliga stendur illa til hjá bretska svíkarinum Daniel Dravot og Peachy Carnehan. Teir gera av at fara til Kafiristan, har teir ætla at fáa valdið.

John Huston leikstjóri.

## TV3 kl. 23.35:

## Two Minute Warning

Amerikanskur filmur frá 1976. Stóra ítróttarakið í Los Angeles sær undarligt og óhugnaligt út tíðliga um morgunin. Spakuliga lýsnar úr eystri. ein professionellur fótbóltsdystur, amerikanskur, skal spælast millum Los Angeles og Baltimore henda sunnudagin.

Eina aðra staðni í bynum situr ein maður á hotelrúmi sínum. Hann hevur eitt automatiskt vápni við teleskopiskari siktu, og hann heldur eyga við motorvegnum. Vit kenna ikki mannin, og siggja hann bert kámt. Hann skjýtur og drepur ein, ið kemur framvið á súkkli. Hann skundar sær út úr hotellinum og er skjótt á veg út á ítróttarakið.